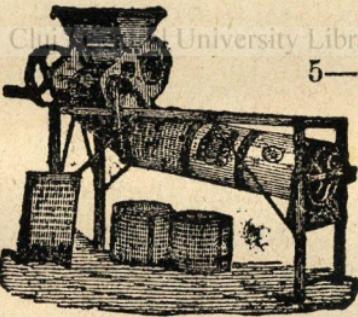


CARTILE SATEANULUI ROMANU.

PENTRU
TREBUINTIELE POPORULUI ROMANU.

Ese in fia-care luna cate una carte. Pretiulu de prenumeratiune pre unu anu intregu e 1 fl. v. a., pentru Roman'a 3 franci — lei noi.

Cele mai bune	Masine de Sortiatu Bucate	Cele mai bune
Originale	Trieur (Venturatórie cu ciure.)	Mayer
25,000 Masîne suntu in folosintia		Se se pof- tésca Marc'a Fabricei
	5—	
A se adresá la J. GROSSMANN Strat'a Vatiului 76	BUDAPEST	Vaitzner- strasse 76.

Proprietariu, Editoru si Redactoru resp.:
Pop'a NICULAE F. NEGRUTIU.

GHERL'A
IMPRIMARI'A „AUROR'A“ P. A. TODORANU

1882.

CARTILE SATEANULUI ROMANU.

Descrepta-te Romane!

CARTEA XII.

DECEMBRE

AN. VII. 1882.

Dorobantiulu.

Dragu voinicu a tierei mele
Brave dorobantiu
Ce te-ai cufundatu in gele
Ce te-ai superat? — „Plangu că 'n lupta vitejasca
N'am norocu a fi,
Plangu ca arm'a stramosiesca
'Ncepe-a rugini! BCU Cluj / Central University Library Cluj
Dragu voinicu din Muntenia.
Brave dorobantiu,
Fac' a-ti arde 'n bucuria
Unde mi-ai plecatu?!. . .
— „Mergu la lupta pentru tiéra
Sange a versă,
S'aretu lumei că sciu éra
Arma a portă.

Dragu voinicu a tierei mele
Brave dorobantiu,
Dar' a t'ale picioarele
Unde le-ai lasatu? — „Mani, petibre, carne via
Griviti'a-a mancatu,
Dar' nu-mi pasa lumea scie
Ce-i unu dorobantiu!“

T. V. PACATIANU.

● intemplare din care potemu invetiá cev'a.

(Sfîrsitu.)

O victimă nouă a insielatiunei.

Pre tempulu candu se petreceea intemplarea acést'a eu Amblámú la scól'a din satu. Scieámu „Catechisulu“ de-a rostu si erám celu de ântaiu intre scolar.i Audiámu de multe ori nu numai pre ai nostri ci si alti betrâni din satu povestindu ca mosiulu meu — tat'a tatei — a fostu unu omu fórte bogatu, mâná cate 8 boi pre brasda, avea turma de porci ba si bani de argintu inca se fi avutu, inse aceia i-a pusu cu caldarea in pamentu — nime nu scieá ca unde. — „Se stricamu pana in temelia cas'a ast'a betrâna, dóra i vomu astă undev'a.“ Asia dîcea tat'a mai de multe ori. In toti anii, in nótpea Paseiloru ai nostri pândiau pre afara caldarea cea cu bani, dóra se voru bate. — „Catu de fericiti ómeni amu fi cându ni i-ar' dá Ddieu.“ Cumu se nu! In vremilelujde acumun cátut suntu de scumpi banii. Dar voru fi toti „mariasi si taleri,“ Apoi vedi noi avemu prunci, cari invétia bine, amu avé cu ce-i duce la scól'a. „De cumva e rînduitu de Ddieu, ai nostri voru fi!“ ... Astufeliu audiámu eu mai de multe ori pre tat'a vorbindu cu mam'a mai alesu sér'a dupa ce ne culcasemu noi pruncii.

Erá dóue septemani pâna in Pasci. Intr'o dî venindu eu dela scóla, afléi la noi in casa o muiere négra la façia că funinginea, imbracata bine, in urechi cu cercei de argintu si in degete incarcata cu ânele. Parentii mei siediáu pre laiciór'a din fundulu unghiului lângă vétra, éra muierea, pre care am gandit-o de tîgana, de ce'a parte pre unu scaunu si in midilocu altu scaunu pre care eráu insirate nisce chipuri. Mie 'mi placeáu fórte chipurile de cari si aveámu o multime puse printre foile cartíloru miele de scóla, inse nu asié că acestea. Me apropiai de scaunu intrebându ce suntu acelea? Si intru adeveru pre acelea tempuri nu sciáu că-si astadi pâna si pruncii cei de scóla nu numai ci inca a bate la „ferbel, banc s. a.“ Tigan'a se

uită odata lungu la mine fără de a-mi respunde unu singuru cuventu. Atunci mam'a me îndrumă dicându: nu face larma, mergi de-acolea pre cuptoriu că-ci jupânés'a nu aude bine si avemu ceva lucru.“ — M'am supusu poruncei că-ci la cas'a nôstra nu eră lucru usioru a calcâ cuventulu parentilor cum facu multi prunci rei in tempulu de acumu. Eu me uitâmu de dupa cuptoriu ca ôre ce se va intemplă? Bab'a dupa ce aprinse un'a pre pipa, mestecă cartile la olalta bine, apoi suflă de trei ori preste ele facându cruce cu man'a si dîcându de trei ori: „maica sfânta preacurata ajuta pre gândulu ce gândesc!“ si dându-le tatalui meu i disè se redice. Busale tîgancei se miscău căsî cum ar vorbî in gându cev'a cu cineva.... „Trebue se ve spunu dragii mei se nu ve temeti nemicu. Eu nu âmplu cu a le dracului ci cu voi'a si cu poterea lui Ddieu.“ Deschidiêndu cartile, sucî de vré câteva ori din capu mormaindu. Apoi disè: „Ascultati puii mei: in bunu ceasu v'ati nascutu pre lume. Inca de cându ati fostu in leagânul, urzitóiale v'au urzit u ca veti fi cei mai fericiți ómeni precnmu si pruncii prunciloru vostri.... Aveti o caldare plina cu bani totu galbeni si taleri de ai „Mariei-Teresia“ care caldare betrâniî a ingropat'o in pamantu. Acei'a se potu si trebue scosi de acolo. Eu i potu scôte si me sî prindu ca i voi scôte, déca ve invositi se-i împartim'u la olalta.“ A mai disu ea multe, de cari nu-mi mai aducu amente. Parentii mei incepură a schimba fecie stându că si inmarmuriti. In sfîrsit u tat'a intrebă cám cătu de mare pote se fia acea caldare? Si fiind'ca bab'a se facea ca nu aude bine, eu de dupa cuptoriu le audiâmu tóte că-ci erău siliti a vorbî tare. — „Caldarea e cám de o mertia — respunse hîrc'a — numai trebue se ve spunu ca nu i iertatu se scie nime de lucrulu acest'a de cătu numai noi. De ar' sci cineva, apoi e reu si de voi si de mine că-ci nu numai ca nu vomu poté luá banii, dar inca ne vomu mancă si capulu indata ce celu necuratu va sémî, ca scie cineva din straini de lucrulu nostru.“ Se temea insielatórea ca audiêndu d. e. preotulu séu inventiatoriulu voru lumină pre ai nostri se nu

crédia. — „Apoi bine dîse tat'a me invoiescu se împartîmu banii in două, éra despre ace'a fi odichnita ca nime afara de noi nu vă sci de lucrulu acest'a.“ Bab'a mai luă o ulcica, puse in ea ceva materia cám cásí sarea, turnă apă pre ea si gânganindu nisce cuvinte neintielese puse uleic'a la urechi'a tatei si a mamei. — Audîti cum suna? E semnifica banii suntu sub stapénirea celui necuratu, inse totusi cám cu greu i vomu scóte.“

Juramentulu.

La cát'e lu mai duce pre bietulu omu nescient'a! La seracia, la insielatiuni pecate s. a. Omulu neinvetiatu e asemenea floréi neplevite pre carea incungurându-o buruienele in urma se usca. Omulu neinvetiatu si fara scientia e in stare a crede cine ce i spune. Elu crede ca telegrafulu si carulu celu cu vaporii se pórtă de draculu, crede in vraciuri s. a. s. a. Scientia este lumin'a, éra nescient'a e intunereculu sufletului.

Se ne intorcemu inse la intemplarea din carea potemu invetiá ceva.

Am dîsu ca tîgan'a a poftit u cám nime se nu scie despre lucrulu cu caldarea cea de bani. — „Ve poteti prinde ca veti tînea in taina totu lucrulu?“

— „Cumu se nu“ respuñse tat'a. — „Dar pruncii?“

— „In cas'a mea eu sun popa si ce voiu poruncí eu, trebuie se pazésca pâna si celu mai micu.“

— „Apoi bine! Aduceti aici unu blidu cu sare.“

Mam'a indată impleni cererea si smeóica de tîgană chiamându-ne pre toti din casa pre lângă scaunu, poruncí se punemu fie-care cát'e trei degete dela mâna drépta pre sare in blidu si se dicemu dupa ea. — Astufeliu ne joră ca nu vomu vorbí cu nime ceva despre lucrulu acel'a cu caldaréa cea de bani, — nu vomu merge nici la beserica pâna dupa Pasci cându va fi luata caldarea cea de bani s. a. — Sférinduse acestea, mam'a intinse més'a, scôse din cuptoriu malaiu caldu, adusè din camara o glaja cu hörinca (tînica), taià o capatîna de curechii moratu din bute stropindu-lu bine cu oleiu si incepú se ospete pre tîgană.

— „Apoi bine tu muiere — dîse tat'a catra mam'a ién gândescete si umple cu lapte cant'a ce'a a jupanesei. Mai fa dintr'unu ulcioru alu nostru ciubancu si pune-i lapte dulce, pune-i farina, clisa si baremi unu fertaiu de miere de stupi. Déca ne-a trimis'o Ddieu, trebue se o omenimiu.“ Tîgan'a mâncă si erá cu bagare de séma la tóte si le audiá destulu de bine, de-si ai nostri credeau ca ea nu aude. Eu stámu dupa cuptoriu „intre cociorve“, cum dîceam noi acasa si me gândiámu totu la chipurile celea frumóse. Intr'unu târdîu me chiamà tîgan'a de acolo dîcându-mi: — „Taci tu puiulu babei. De acumu nu vei mai âmpla la scól'a din satu. Dupa ce vomu scôte banii din pamant, parentii tei voru avé cu ce te duce la scól'a din Bai'a mare. Din tine nu vá fi mai micu domnu de câtu „popa.“

La audiulu acestoru cuvinte parentii mei se uitara unulu catra altulu saltându de bucuria. Si eu me semtiámu celu mai fericitu. Gatându-se ospetiulu, bab'a dîse: — „Mai am se ve ceru unu lucru. Am lipsa de dôue haine a dvostre pre cari am se facu si se descântu.“

Mam'a deschidîndu lad'a scósè o camesia a tatei si o naframa si le dede babei.

Luându-si tîgan'a cosiulu pre spate, ulciorulu si cant'a cu laptele in mâna dîse: „Pre Sambata sera voi fi érasî aici. Tineti ce v'amu spusu si pâna atunci eu voi lucrâ ce sciu ca trebue. Se ve aflu in pace si sanetosi pre toti.“

Revederea.

Frumosu anutempu e primavér'a si cu doru mare ascépta crescini ss. Pasci. Cum incepe a se schimbá tóta firea indata ce incepemu a intrá in postulu mare. Din ce ne apropiamu de Pasci, néu'a se topesce, dilele incep u si totu mai lungi, pomii, ierburile si totu feliulu de plânte pare-ca le vedi pregetindu-se a formá panoram'a cea atâtu de frumósa a marelui creatoriu! In postulu Pasciloru, ómenii inca se pregatescu pentru primirea Mantuitorului, marturisindu-si peccatele, ajunându si petrecându in rogatiuni.

„Se nu cumva se faceti larma, se ve sfaditi ori se suduit in aceste dîle sante, că-ci pentru peccatele lumei se

pôte deschide pamentulu si se ne inghitiésca de vii. N'ati luatu séma ca si dlu preotu cându vine la beserica nici nu calca tare pre pamentu, e totu cu capulu plecatu, pare ca se totu róga lui Ddieu si candu merge....

Asia ne dîcea mam'a in toti anii cându erám in postulu mare. Dar cumu se schimba tóte in lume si prin urmare si omulu!? Candu se petreceea intemplarea nostra, de si erá in postulu mare aprópe de Pasci, mam'a nu ne mai spuneá cá mai inainte. Gândulu i erá de buna séma la caldarea cea cu bani. Rogatiunile inse le padiámu cu totii că-ci ne aduceámu amente ca bab'a tigana nu âmpla de cătu cu voi'a lui Ddieu. Eu nu mai esiám cu vitele pre ogradi cu alti prunci că-ci tat'a a datu câtev'a grositie lui Jonu Alexii cá se caute de ele. Tat'a si mam'a nu mai esiáu de-a-casa. Vecinii se miráu de atât'a stramutare la cas'a nostra. Unii dîceáu ca „tiénemu anu negru“ altii alt'a.

Nime nu scieá pricin'a. Eu mai ceteám prin carticelele mele de scóla, ori 'mi probámu laibarulu si palari'a cea nouă si me gandeám cumu me voiu duce dupa Pasci la scóla in Bai'a mare. Éca odata sosește si diu'a multu dorita „Sambat'a lui Lazaru“ séu a florilor.“ Acést'a se pareá pentru ai nostri mai lunga cá celelalte dîle. Sosindu si sér'a acceptata prorociti'a intră in casa gâfaindu si tóta in sudori. — „Nu ve potu nici spune de bucuria dragii mei — dîse dens'a. Caldarea cu banii am adus'o si acumu se afla in grajdul sub vac'a cea sura din fundulu grajdului care-i si a fetá.“

— „Nu audî tu Vasilica dîse mam'a, ca jupanés'a scie ca vac'a nostra surai'a e a fetá. — Dómne ajuta-i si ne ajuta la toti!.. Dóra vei manca ceva jupanésa. Te vedu ca esci ostenita, dóra vei bea unu paharu de horinca.“

— „Spune mai tare draga, că-ci acumu audu si mai reu. Se vede ca necuratulu s'a superat reu pre mine pentru bani... ha! ha! ha!“

Dupa ce-i spuse mam'a mai tare, imbiindu-o se mânance, dens'a respunse ca — nu! nu va manca pâna ce va ispraví lucrulu. Mai ântâiu dîse catra tat'a se taie trei

gaini la capu si inca de suntu negre la pene. — Porunc'a se impleni indata. Apoi dîse se sape o grópa cám de trei palme sub laviti'a din fundulu casei, lasându lutulu in ea. Acést'a inca se facú. Tiganc'a luà capurile de gaine si le pusè in grópa acoperindu cu unu blidu mare gróp'a. Cu gur'a dîcea incetu nisce cuvinte neintielese. Descoperindu apoi gróp'a dîse catra tat'a: „scóte acumu lutulu si vedi acolo suntu capurile de gaina ori ca le-a dusu necuratulu pentru care le-am pusu. Vomu vedé indata ce feliu de bani avemu in caldare. Tat'a scósè lutulu din grópa fără de a aflá capurile de gaina. Acelea a-buna-séma le-a fostu pusu tigan'a la ea. In lutz se aflara doi husosi si unu taleru, carii tigan'a i-a fostu aruncatu a-buna-séma cându a dîsu ca arunca capurile de gaina. La vederea baniloru, bucuria a fostu mare. — „Vedeti dragii mei, asia suntu banii din caldare. Dar' printre ei mai suntu si galbini. Acum acesti bani inca trebue se-i ducu eu cu mine pentru că se facu pre ei ce sciu eu ca trebue. 'Mi mai trebue inca dela fiecare câti sunteti in casa cáté trei semne dela unulu fiecare, adeca cev'a haine. Numai lucrulu acest'a e inca de facutu pâna ce vomn fi cu bani. De ar' fi cerutu insielatórea tocmai o vaca si inca i-ar' fi dat'o ai nostri. Gainele taiate la capu asemenea a dîsu ca-i trebuescu se faca si pre acelea.

Bucuri'a la Pasci.

In tóte satele ce locuiescu crestini, bucuria mare se póte vedé in dílele de serbatori, mai alesu la Craciunu si la Pasci. Despre cea de ântâiu dice poporulu nostru remanu in cântecele s'ale:

Câte serbatori pre lume
Nu-su că Craciunul cu nume
Si de bunu si de frumosu
Si érasi de veselosu

Éra la Pasci se cânta: — „Acést'a este dîu'a pre carea a facut'o Domnulu se ne bucuramu si veselimu întrêns'a!“ „că-ci este alu prasniceloru prasnicu si serbatóre este serbatoriloru!“

Cu anevoia amă poté gâcî care din acestea serbatori e mai mare si mai placuta. Dar' se ne marginimu a le numi pre amendoue „mai mari“ si „mai veselose.“

La Craciun cocutii si colindele, éra la Pasci pasc'a si óuele rösii. Vai câta bucuria! Mai alesu pre la Pasci si celu mai séracu se silesce a se desbracá de omulu vechiu si a se imbracá in celu nou. Pruncii mai cu séma ascépta cu mare doru Pascile, cà-ci voru avé haine nóue Apoi pre ate cum se mai stringu toti la olalta si petrecu in multe feliurite jocuri. Tóte 'mi placeau si mie in pruncia, dar' pre tempulu cându s'a intemplatu acésta originala istoriora eu nu poteám luá parte la veselii. Pricin'a o sciti din celea cetite pâna aci. Nóua nu ne erá iertatu a merge de-a-casa nicairi si pre acést'a amu fostu si jurati. Apoi eu nici nu aveám laibaru si palaria noua cà-ci le-a fostu datu babei acelei'a carea aveá se ne scóta caldarea cea cu bani. 'Mi pareá reu, erám superatu si nu prea tare aducându-mi amente din scólele din Bai'a-mare. — Dar' vrêndu a incheiá, se luamu firulu de unde l'am lasatu. Dupa ce tigan'a vragitóre a ispravitu cu capurile de gaina in sér'a de Sambat'a lui Lazaru, punêndu-se la mésa s'a ospetatu câtu de bine. Apoi a cerutu haine cá semne dela fie-care din noi dîcându ca are se faca pre ele. Dupa ce s'a incarcatu érasi bine de tóte, luându-si remasu bunu, dîse ca dupa serbatori va fi gata totu lucrulu si atunci vine cá se luamu banii. — „Nópte buna puii babei si nu uitati juramentulu!“ — Cu acestea cuvinte esíndu din casa se facú nevediuta priu negrulu intunerecu alu noptiei.

Desamagirea.

A trecutu „septeman'a cea mare“ cum si Pascile si din cas'a nôstra nici unulu nu a esîtu afara cá se se impartasiésca in bucuria generala. In dîu'a Pasciloru altii straini ni-au adusu si pasce săntîte. — Se miráu vecinii si neamurile nóstre. Ba unii dîceáu ca nu e lucru bunu. — Noi ne temeámu a spune cuiv'a. — „Da eu cându mi-oiu capatá laibarulu si clopulu celu nou indereptu?“ am întrebatur de mam'a. In locu de respunsu mi-a datu o palma

buna dîcîndu-mi; „taci nu me mai amarí si tu!“ .. Si intru adeveru ai nostri erâu fôrte nacagîti. Vré dôue rînduri de haine ale soru-mea, alte haine ale mamei, tatei si ale mele tóte le-a fostu dusu tîgan'a vragitóre cá se faca pre ele si se se póta luá banii din pamentu.

A trecutu terminulu pusu de insielatórea pre cându aveám a-o acceptá cu lucrulu gata, inse ea n'a mai venitu. — „Ace'a va luá singura banii dîceá tat'a si noi vomu remané in totu chipulu pagubiti. 'Mi este si rusine a esî in satu intre ómeni ... Dar' inca juramentulu! Vai bata-o Ddieu câtu de urîtu ne-au insielatu! Ddieule Dómne ce amu facutu?!" Inse acumu tóte erâu târdiu. Dupa ce au acceptatui ai nostri câteva dîle preste terminulu pusu, vediendu ca tîgan'a nu mai vine, au inceputu a spune intemplarea unui'a si altui'a. In urma s'a audîtu in totu satulu si de aci multi s'a sciutu ferí a nu se mai increde in vragitori. Tatalu-meu a urîtu pâna la móerte tîganii si multu ar' fi datu cá se póta aflá pre insielatórea.

Se invetiamu dara a nu mai crede in vragitori, că-ci suntu numai insielatori.

Am descrisu fapt'a acést'a chiar' dupa cum s'a intemplatu pentru ca am luatu séma cumca multi din poporulu nostru déca d. e. i pieru nescari bani, déca i fura cineva cev'a vite s. a. alérga pre la vragitori, credîndu ca acei'a i voru spune unde i suntu banii ori vitele furate s. a. Preoti si invetiatori luminati poporulu! implenitî-ve detorinti'a.

ELIA POPU,
invetiatoriu normalu.

Cantece de nunti din Bucovin'a.

Culese de G. Tomoîaga.

CANTULU VIII.

Acest'a lu cânta miresei cându vine mirele dupa ea si luându-o vor niceii (vatajeii) de-afara dintre tinerii dela jocu, o baga dupa mésa si închibatandu-o f-i cânta fioriorii si fetele ba si multi dintre insuratieii tineri si ori cări voiescu si au vóce frumósa. Aci plânge mirés'a, parintii si neamruie, ba si multi dintre óspeti asié de cu gele incâtu de aru avé cenev'a — dupa dîcală — anima de pétra inca aru trebuí se plângă. Elu suna asié:

Floricica, fetulu mieu *)
Nu-ti mai pare tîe reu
Dupa portisiorulu teu,
Ce-ai purtat lu-alu teu nenitia
Pâna erai copilitia,
Ce-ai purtat lu-a ta maicutia
Pâna ce erai micutia,
Portisioru de copilitia
Calcându, cresce tamfitia,
Portisioru de feta mare
Unde calci ierb'a inflóre ;
Dar' déca se logodesce
Unde calca tupilesce,
Éra déca se cununa
Unde calca cade bruma,
Dupa ce s'a maritatu
Calcându ierb'a s'a uscatu,
Cându copilu te necajesce
Unde calci ierb'a nu cresce.

CANTULU IX.

Acest'a 'lu cânta, cându lă mirele mirés'a dela parinti, că remasu bunu parintilor; si acest'a de-abia 'lu cânta de plansu tinerii, vediendu pre miresa cătu de cu greu se desparte de parinti.

Busuiocu verde crengosu
Remâi taica sanatosu,
Déca n'ai fostu bucurosu
De fienti'a t'a frumosa,
Ce 'ti era lumina 'n casa
Si-'ti diregea vinu la mesa,
Iti diregea cu drépt'a
Si 'nchiná la dumnia-t'a
Si 'ti bucurá anim'a ;
Er' de astadi inainte
Iásà-ti ast'a gându din minte,
Ea de tine va uitá
Si la straini a-'nchiná
Tu-i plânge si-i lacrimá
Dupa floricic'a t'a.

Busuiocu verde pre mesa
Remâi maica sanatosa,

*) „Fetulu mieu“ se indatinéza a se dice si la genulu femeiescă că la celu barbatescu.

Déca n'af fostu bucurosa
De fienti'a t'a voiösa
Ce-ti era oglinda-alësa
Se ti-o vedi umblându prin casa
Si-asiediënđu bucate 'n mésa,
Mändra flöre si frumösa
Cá si-o oglinda alësa.

CANTULU X.

* Acest'a 'lu canta ducündu mires'a la socii ei, éra o bucate 'lu cantu
n cas'a soc iloru.

Föia verde de sulcina
Plângö fica si suspina
Ca mergi in casa straina,
Und' te-oru musträ farä vina
Si te-oru certä farä mila,
Mergi la grindi ne-inzestrare
Si la blide nespalate,
La casa ne-imbracata
Ba 'nca si ne-maturata
Si-i mänca 'n trei dile-odata.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Flericica fetulu mieu †)
Asculta ce-ti graiescu eu
Desredicati hobofü
Si-i vedé pe socru-to
Sémëna cu tata-to?
Elu de frumosu e frumosu
Numai nu-i asia milosu.
Marióra *) drag'a mea
Desredicati basmau'a
Si-i vedé pe sócra-ta
Sémëna cu maic'a t'a?
Ea par' ca-i si mai frumösa
Numai nu-i asié gelösa.
Marióra drag'a mea
Asculta-me scump'a mea,
Desléga-'ti margelele
Sarutati cumnatele, —
Ele 'su mändre si frumöse
Numai nu'su asié milöse
Cá surorile-'ti de-acasa.
Marióra bun'a mea

†) "mieu" fiendu-ca numai unulu pörta canticulu, celalalti
mei 'lu acompanéza. — *) Aci pomenescu numele miresei.

Deschideti ochii caprii
 Si ti vedé cumnatii
 Sémêna cu fratii tei?
 Ba ei par' ca 'su mai frumosi
 Numai nu-su asia milosi
 Cá ai tei frati de acasa
 Ce i-ai lasatu dupa mésa.
 Cu anima durerósa.
 Floricica dintre spini
 De adi ai se totu suspini
 C'ai venit u intre straini.
 Fi dragutia dar' cu minte
 Si asculta-le aloru cuvinte
 Ca te-oru iubí pre aloru
 Te-oru stringe la peptu cu doru.
 Scump'a mea mandra frumósa
 Fi la barbatu credintioasa
 Si 'n lucruri sérghintioasa
 Cá i fi aloru cea alésa.

FELIURIMI.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Celu mai potrivitu presentu cu care parentii
 potu face o surprindere fórte placuta si totu-odata pre-
 folositória prunciloru sei, la serbatorile ce se apropia, este
 de securu o **Carte de rogatiuni** bene-redactata. — O ast'feliu
 de carte va aparé nesmintitu iniante de ss. serbatori a Nas-
 cerei Domnului in **Tipografi'a „Auror'a"** din Gherl'a.
 Acésta carte va cuprinde pre 100 pagine: Rogatituni la tóte
 ocasiunile — in prosa si poesia — urmate de Cantarile
 dela s. liturgia, utrenia si vecernia si de alte cantari mai
 desu-obveniente — si va costá legata cui calcaiu de pânza
 unu exemplariu numai **25 cr.**; 50 exemplare **II fl.** — 100
 exemplare **20 fl. v. a.** — in legature mai luxuóse unu esem-
 plariu va costá **50 cr., 1, 2, 3, 4, 5 fl. v. a.**

Flori de tómna. Poesii de *Teodoru V. Pacatianu* — bene-
 cunoscutu publicnului nostru din inspiratiunile-i poetice publicate
 in „Miculu Familiei" — au esitu de su tipariu in dílele a-
 cesta si se afia de vîndiare la auctorulu in Jadaniu p. u. Mertzi-
 falva. — Editiunea ord. cu 1 fl. ér' ed. de luxu cu 2 fl. v. a.

Abonamintele pre anulu 1883

se se faca intada!

Cartile Sateanului Romanu. Va esf in fie-care luna cate o carte baremi de un'a col'a, si va publica totu soiulu de articlii ce potu servi poporului romanu spre invetiatura si petrecere.

Pretiul de prenumeratiune pre anulu intregu e numai 1 fl v. a. — pentru Romani'a si strainatate 3 franci — lei, platibili si in timbre postali. Abonantii voru primi de totu gratis portretulu distinsului nostru publicistu **Georgiu Baritiu** si alui **A v r a m u Jancu**, care din urma numai pentru ace'a nu s'a potutu da in anulu 1882 pentruca, dupa multe amblari si cheltuieli, abia in dfilele trecute amu potutu se ne cäscigamu unu portretu originalu benenimeritu a densului.

Amiculu Familiei. Va esf in $\frac{1}{13}$ si $\frac{16}{27}$ df a lunei, si va publica totu soiulu de articlii pentru instructiunea si distractiunea toturoru individilor din familia — nisuindu a cäscigä acestor'a o petrecere intru-adeveru nobile si instructiva.

Pretiulu pre unu anu e 4 fl; $\frac{1}{2}$ de anu 2 fl. $\frac{1}{4}$ de anu 1 fl. pentru Romani'a si strainatate pre unu anu e 10 franci — lei.

Abonantii pre anulu intregu voru primi ca premia de totu gratis döue portrete forte frumöse, din cari unulu va reprezentä pre **M. S'a Regin'a Romaniei** imbracata in vestimente tieranesci si ocupata cu torsulu, ér' celu-alaltu o va reprezentä ties endu la resboiulu intocmitu dupa indegetarile **M. Sale**. — Abonantii noi la cerere proprie voru primi gratis inca si portretele **M. S. Regele** si **Regin'a Romaniei**, date ca premia in anulu acest'a.

Prectul Romanu. Va esf in 1-a si 16-a df a fiecarei lune, si va publica totu soiulu de articlii din sfer'a besericësca, scolastica si literaria — de interesu in prim'a linea pentru clerulu romanu. — **Mai alesu atragemn atentiunea clerului ruralu asupr'a prediciloru publicande in acestu anu.**

Pretiulu pre anu e 4 fl, pre $\frac{1}{2}$ anu 2 fl, $\frac{1}{4}$ anu 1 fl. — pentru Romani'a pre anu 10 franci — lei.

Abonantii pre anulu intregu voru primi ca premiu de totu gratis portretulu distinsului nostru filologu si istoricu **Timoteiu Cipariu**. — Abonantii noi, la cerere proprie voru primi, asemenea de totu gratis si portretulu Esc. **S'a Domnului Dr. Ioanu Vancea de Butesa**, **Archiepiscopu** si **Metropolitul de Alb'a-Juli'a Fagarasiu**, datu ca premiu in anulu acest'a.

Cel ce dorescu a avea diunarie se ne aviseaza intada! — Collectantii voru primi gratis totu sile exemplarul in natura ori in harti.

Totu trei diunariale acestea — cu totu patru si pentru abonantii noi cu totu optu portretele de premiu — deodata abonate costau numai 8 fl. pre $\frac{1}{2}$, anu 4 fl. v. a.